

تيسير برنامج التعليم الفردى (IEP)



مكتب تسوية المنازعات

تيسير برنامج التعليم الفردي

تيسير برنامج التعليم الفردي هو خيار متاح أمام أولياء الأمر والكادر المدرسي عندما يتفقون على أهمية حضور شخص محايد، أي ميسر برنامج التعليم الفردي، في اجتماع البرنامج التعليم الفردي لمساعدتهم في مناقشة القضايا المتعلقة بالبرنامج. لا تستدعي معظم اجتماعات البرنامج خدمات ميسر. يتم اللجوء عادة إلى ميسر برنامج التعليم الفردي في الحالات التي يواجه فيها أولياء الأمر والكادر المدرسي صعوبات في التواصل مع بعضهم البعض حول احتياجات التلميذ. يساعد ميسر برنامج التعليم الفردي في خلق جو من التواصل العادل والصياغة الناجحة لبرنامج التعليم الفردي للتلميذ. تتوفر خدمات التيسير أيضًا لاجتماعات البرنامج الفردي لخدمة الأسرة المتعلقة بخدمات التدخل المبكر، وخدمات مرحلة ما قبل المدرسة، واجتماعات برنامج التعليم الفردي للتلاميذ الموهوبين.



دور الميسر

الميسر:

- يساعد فريق برنامج التعليم الفردي على التركيز على احتياجات التلميذ.
- يجوز له أن يساعد في وضع جدول أعمال شامل ويساعد في إرساء القواعد الأساسية للاجتماع، بموافقة جميع أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي.
- يساعد فريق برنامج التعليم الفردي على تسوية النزاعات والخلافات التي تنشأ خلال الاجتماع. لا يعالج ميسر برنامج التعليم الفردي عادةً المنازعات التي لا تتعلق بالبرنامج.
- يساعد على الحفاظ على التواصل المنفتح بين جميع أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي.
- يشكل نموذجًا عن التواصل الفعال والاصغاء.
- يساعد على حصر تركيز أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي على المهمة وضمن الوقت المخصص للاجتماع.
- يحافظ على الحياد ولا ينحاز أو يلقي باللوم أو يحدد صوابية قرار ما أو عدمها.
- يوضح نقاط الاتفاق والخلاف.
- يحرص أن يتمحور الاجتماع حول التلميذ.
- لا يفرض قرارًا على المجموعة.
- ليس عضوًا في فريق برنامج التعليم الفردي.
- لا يترأس الاجتماع أو يصيغ برنامج التعليم الفردي.



فوائد تيسير برنامج التعليم الفردي

تيسير برنامج التعليم الفردي:

- يبني ويحسن التواصل بين أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي وبين أولياء الأمر والمدارس.
- يوفر فرصًا لأعضاء فريق برنامج التعليم الفردي لتسوية النزاعات في حالة نشوئها.
- يشجع أولياء الأمر والاختصاصيين على تحديد خيارات جديدة لمعالجة المشاكل العالقة.
- يعمل لتسوية المنازعات بتكلفة أقل مقارنة بالإجراءات الرسمية مثل جلسات الاستماع القانونية.
- يشكل إجمالًا آلية أقل إجهادًا لتسوية المنازعات.
- يدعم الطرفين في المشاركة مشاركة كاملة.

الإعداد العائلي لتيسير برنامج التعليم الفردي

الإعداد الجيد هو أحد مفاتيح نجاح اجتماع برنامج التعليم الفردي. قد تساعد الاقتراحات التالية العائلات للتضير. يمكن للعائلات:

- وضع قائمة بنقاط قوة ولدكم واحتياجاته، ومخاوفكم الرئيسية حول تعليمه.
- إعداد قائمة مكتوبة بالقضايا التي تريدون مناقشتها والأسئلة التي تريدون طرحها.
- التفكير حول كيفية تأثير إعاقات ولدكم على تعليمه.
- التفكير فيما إذا كان ولدكم قد أحرز تقدمًا في برنامجه الحالي. ضعوا قائمة بما تعتبرونه كان ناجحًا أو فاشلاً.

● طلب نسخة من أحدث تقرير تقييمي لولدكم وبرنامج التعليم الفردي من المدرسة ومراجعته قبل الاجتماع للتأكد من أنه لا يزال يعكس صورة دقيقة وشاملة عن ولدكم.

● الاستعداد للاستماع بعناية والنظر في الحلول والخيارات الممكنة التي تُناقش في الاجتماع.

● حضور ورشة عمل أو تدريب يجريه مركز التدريب والمعلومات لأولياء الأمر (PTI) المحلي (المدرج أدناه) للتعرف على دوركم ومسؤولياتكم كعضو في فريق برنامج التعليم الفردي. يمكن لأحد موظفي مركز التدريب والمعلومات لأولياء الأمر الإجابة على أسئلتكم ومساعدتكم في التحضير للاجتماع.

● الاتصال بالخط الاستشاري لتعليم ذوي الاحتياجات الخاصة (800-879-2301) للتحدث مع اختصاصي يمكنه مساعدتكم في فهم حقوقكم فيما يتعلق بخدمات التعليم لذوي الاحتياجات الخاصة المتعلقة بولدكم.

● التعرف على دوركم عن كثب ومسؤولياتكم كعضو في فريق برنامج التعليم الفردي من خلال الاتصال بمركز أولياء الأمر المحلي للحصول على معلومات.

◆ مركز التعليم وقيادة المناصرة لأولياء الأمر
(866-950-1040)

◆ رسالة التمكين
(855-825-0788) Mission Empower

◆ اتحاد الهسيان من أجل الأولاد الاستثنائيين/
فيلادلفيا (215-425-6203)

تيسير برنامج التعليم الفردي

الأسئلة الشائعة حول تيسير برنامج التعليم الفردي

كيف أطلب تسهيل برنامج التعليم الفردي؟

يحق لأولياء الأمر أو المدرسة طلب تسهيل برنامج التعليم الفردي وتقديم الطلب إلى مكتب تسوية المنازعات. إلا أنه، نظرًا لأن هذه العملية طوعية، يجب أن يوافق عليها الطرفان. نموذج الطلب متوفر في مكتب تسوية المنازعات أو على موقعه الإلكتروني (www.odr-pa.org).

متى يتم جدولة جلسات تيسير برنامج التعليم الفردي؟

يجب على فرق برنامج التعليم الفردي المهتمة بتيسير برنامج التعليم الفردي تقديم نماذج الطلبات المكتملة والموقعة إلى مكتب تسوية المنازعات بمجرد معرفتهم أنهم يرغبون حضور ميسر الاجتماع معهم. يفضل مكتب تسوية المنازعات أن يُقدّم الطلب قبل أسبوعين على الأقل من موعد الاجتماع. غير أن مكتب تسوية المنازعات يدرك أن اجتماعات برنامج التعليم الفردي يتم جدولتها أحيانًا في إطار زمني أقصر. سيبدل مكتب تسوية المنازعات كل الجهود المتاحة لإيجاد ميسر متوفر في الإطار الزمني الذي يختاره فريق برنامج التعليم الفردي. لكن في حال تعذر إيجاد ميسر متوفر في هذا التاريخ، فقد يضطر فريق البرنامج التبع إلى إعادة جدولة التاريخ أو السير قدمًا من دون الميسر. تمامًا كما هو الحال بالنسبة لأي اجتماع للبرنامج، يُحدّد موعد اجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي من قبل المدرسة في زمان ومكان يوافق عليهما جميع أعضاء فريق البرنامج المطلوب حضورهم.

كيف سأبلغ باجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي؟

تُرسل الإشعارات لحضور اجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي تمامًا مثل أي اجتماع آخر للبرنامج. كما يقتضي على المدرسة إرسال إشعار مناسب باجتماع برنامج التعليم الفردي لأولياء الأمر، بما في ذلك الغرض منه والزمان والمكان وقائمة المدعويين.

من يحضر اجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي؟

يحضر اجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي الأشخاص أنفسهم الذين يحضرون سائر اجتماعات البرنامج. يحضر الاجتماع أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي اللازم حضورهم، بالإضافة إلى الميسر. كما هو الحال مع اجتماعات البرنامج غير الميسرة، يتمتع أولياء الأمر بخيار دعوة محام أو أشخاص آخرين ذوي معرفة أو خبرة خاصة فيما يتعلق بولدهم.

هل من تكلفة لاجتماع تيسير برنامج التعليم الفردي؟

لا تقع أي تكلفة على عاتق أولياء الأمر أو المدارس أو هيئات التدخل المبكر للتيسير المتعلق بتعليم ذوي الاحتياجات الخاصة. تتحمل المدرسة تكلفة خدمات التيسير لاجتماعات برنامج التعليم الفردي للموهوبين للتلاميذ الذين يتلقون التعليم الخاص بالموهوبين.

ماذا يحدث في حال فشل تيسير برنامج التعليم الفردي؟

كما هو الحال مع أي اجتماع لبرنامج التعليم الفردي، إذا لم يتمكن طرفا الاجتماع الميسر للبرنامج من تسوية الخلافات التي تمنعهما من صياغة برنامج تعليم فردي مقبول للطرفين، فلهما الحرية في متابعة أشكال أخرى من تسوية المنازعات مثل الوساطة أو جلسة استماع قانونية.

هل يتخذ ميسر برنامج التعليم الفردي قرارات بالنيابة عن الفريق؟

كلا. يتمثل دور الميسر في بذل كل جهد ممكن لضمان تواصل الفريق بعضه مع بعض حتى يتمكن فريق برنامج التعليم الفردي، وليس الميسر، من تطوير برنامج تعليم فردي مناسب للتلميذ. يساعد الميسر أيضًا من خلال تقديم اقتراحات لتسوية النزاع الذي قد يحول دون اتفاق الفريقان على المكونات المختلفة لبرنامج التعليم الفردي. يظل أعضاء فريق برنامج التعليم الفردي هم صناع القرار الوحيدين.

Office for Dispute Resolution

6340 Flank Drive
Harrisburg, PA 17112-2764
717-901-2145

الخط المجاني 800-222-3353

(في بنسلفانيا فقط)

فاكس 717-657-5983

مستخدمو الآلة الكاتبة المبرقة (TTY):

PA Relay 711

www.odr-pa.org

